

**ORDEN DEL DIA
CIUDAD DE WATSONVILLE
REUNIÓN DEL CONCILIO MUNICIPAL**



Oportunidad a través de la diversidad; Unidad a través de la Cooperación

Trabajando con nuestra comunidad para crear un impacto positivo a través de un servicio con Corazón

*Alcalde Jimmy Dutra, Distrito 6
Ari Parker Vice alcalde, Distrito 7*

*Eduardo Montesino, Concejal Distrito 1
Aurelio González, Concejal, Distrito 2
Lowell Hurst, Concejal, Distrito 3
Francisco Estrada, Concejal, Distrito 4
Rebecca J. García, Concejal, Distrito 5*

*Matthew D. Huffaker, Administrador Municipal
Alan J. Smith, Abogado Municipal
Beatriz Vázquez Flores, Secretaria Municipal*

Reunión a Distancia/Teleconferencia

<https://cityofwatsonville-org.zoomgov.com/j/1604661504>

O iPhone one-tap: US: +16692545252,,1604661504# o +16692161590,, 1604661504#

O Teléfono: US: +1 669 254 5252 o +1 669 216 1590 o + 1 646 828 7666

Webinar ID: 160 466 1504

Esta reunión se celebra en conformidad con la Ley Brown tal como está en vigor actualmente y en virtud de la Ley de Servicios de Emergencia del Estado, la Declaración de Emergencia del Gobernador relacionada con COVID-19, las Órdenes Extendidas y Modificadas del Refugio en Lugar del Funcionario de Salud del Condado de Santa Cruz y las Órdenes Ejecutivas del Gobernador N-25-20 y N-29-20, que permite la asistencia de los miembros del Concilio Municipal, el personal de la Ciudad y el público participar y el Concilio llevar a cabo la reunión por teleconferencia, videoconferencia, o ambas.

Las reuniones son transmitidas en vivo en la pagina de red de la Ciudad. Las reuniones también son televisadas en vivo en los canales 70 (Charter) y 99 (AT&T).

CÓMO VER LA REUNIÓN: No hay lugar físico donde los miembros del publico puedan observar la reunión. Favor de ver la reunión que será transmitido por televisión en vivo en los Canales 70 (Charter) y 99 (AT&T), transmitido por video <https://cityofwatsonville.org//2123//City-Council-Agendas-Minutes>.

CÓMO PARTICIPAR ANTES DE LA REUNIÓN: El público puede presentar comentarios por escrito y mandar un correo electrónico a citycouncil@cityofwatsonville.org Todos los comentarios formarán parte del registro de la reunión. Correos electrónicos recibidos dos horas antes de la reunión no se subirán a la Orden del Día y no podrán ser visto por el Concilio o personal municipal. Se añadirán a la Orden del Día el día después de la reunión.

CÓMO PUEDE PARTICIPAR DURANTE LA REUNIÓN: Se le alienta al público a participar/comentar durante la reunión uniéndose desde su computadora, tableta o teléfono inteligente a través de Zoom Webinar

<https://cityofwatsonvill-org.zoomgov.com/j/1604661504>

O iPhone one-tap: US: +16692545252,, 1604661504# o +16692161590,, 1604661504#

O Teléfono: Marque (para mejor calidad, marque un número basado a su ubicación actual): US: +1 669 254 5252 o +1 669 216 1590 o +1 646 828 7666

Identificación Webinar: 160 466 1504 para expresar sus comentarios.

Para información tocante la orden del día, favor de llamar a la oficina de la Secretaria Municipal al (831) 768-3040

SERVICIOS DE INTERPRETACIÓN EN ESPAÑOL ESTARÁN DISPONIBLES EN ZOOM

Ley de Americanos con Discapacidades (ADA)



La Cámara del Concilio es una instalación accesible. Si desea asistir a una reunión y si requiere alojamiento de acceso y o participar en la reunión del Concilio favor de llamar a la Secretaría Municipal al (831) 768-3040 por lo menos tres (3) días antes de la reunión para concertar los preparativos. El numero TDD de la Cuidad es (831) 763-4075.



ORDEN DEL DÍA
CIUDAD DE WATSONVILLE
REUNIÓN DEL CONCILIO MUNICIPAL

Oportunidad a través de la diversidad; Unidad a través de la Cooperación

martes, 9 de marzo, 2021, 4:00 p.m.

Paginas

1. CORRESPONDENCIA PARA LA SESIÓN A PUERTA CERRADA (SI HAY ALGUNA)

2. SESIÓN A PUERTA CERRADA

AVISO DE SESIÓN A PUERTA CERRADA:

A ESTA HORA EL CONCILIO MUNICIPAL ACEPTARÁ COMENTARIOS PÚBLICOS SOBRE LA SESIÓN A PUERTA CERRADA.

El Concilio Municipal de la Ciudad de Watsonville pasará a la Sesión a puerta cerrada para debatir los siguientes asuntos:

2.a. CONSULTA CON EL NEGOCIADOR DE BIENES Y RAÍCES
(Código Gubernamental Artículo 54956.8)

Terreno: 280 Main Street (APN: 017-182-16)
Negociadores: Ciudad como arrendador por Tamara Vides
Pájaro Valley Arts, como arrendador
En negociación: Precio y términos de arrendatario

2.b. CONSULTA CON NEGOCIADOR LABORAL
(Código Gubernamental Sec. 54957.6)

Negociador de la agencia: Nathalie Manning y Matt Huffaker
Organización laboral: Unidad de Oficinistas y Técnicos (SEIU)

2.c. CONFERENCIA CON EL ABOGADO MUNICIPAL – LITIGACIÓN PREVISTA
(Código Gubernamental Sec. 54956.9(c))

1. Inicio de litigación conforme al subartículo (c) de la Sección 54956.9:
(1 caso)

LA REUNIÓN DEL CONCILIO MUNICIPAL SE REANUDARÁ A LAS 5:30 P.M.

3. LISTA DE ASISTENCIA

4. SALUDO A LA BANDERA

5. ARTÍCULOS DE INFORMACIÓN

- 5.a. **INFORME DE DESEMBOLSOS** 5
- 5.b. **INFORME DE DOCUMENTOS DIVERSOS**
- 5.c. **INFORMES ESCRITOS POR CONCEJALES TOCANTE ACCIONES TOMADAS EN SUS REUNIONES DE MESAS DIRECTIVAS/COMISIONES REGIONALES QUE PUEDAN AFECTAR A LA CIUDAD DE WATSONVILLE (SI HAY ALGUNO)** 39
 PUNTOS DESTACADOS DE LA REUNIÓN DE ENERO DE LA COMISIÓN REGIONAL DE TRANSPORTE DEL CONDADO DE SANTA CRUZ (Concejal González)

6. PRESENTACIONES Y COMUNICACIONES ORALES

Este tiempo está destinado para que los miembros del público se dirijan al Concilio sobre cualquier asunto que **no** esté en la Agenda, el cual se someta a la jurisdicción del Concilio. No se tomará acción alguna o se trataran los temas planteados, salvo que los concejales pueden responder a las declaraciones o a preguntas formuladas, o pueden hacer preguntas para obtener clarificación. Todos los temas de una naturaleza administrativa serán remitidos a los administradores. Todos los temas relacionados con el Concilio serán anotados en las actas y pueden ser fijados para tratarlos en una reunión futura o se remitirán a los administradores para que sean aclarados u obtener más información. Todo concejal puede programar aquellos temas planteados durante las comunicaciones orales en una agenda futura. **SE LES PIDE A LOS ORADORES QUE DEN SU NOMBRE PARA OBTENER UN REGISTRO CORRECTO PARA LAS ACTAS DE LA REUNIÓN.**

- 6.a. **COMUNICACIONES ORALES POR PARTE DEL PÚBLICO (2 MINUTOS CADA UNO)**
- 6.b. **COMUNICACIONES ORALES POR PARTE DE LOS CONCEJALES (2 MINUTOS CADA UNO)**
- 6.c. **PRESENTACIÓN DE PROCLAMACIÓN DEL ALCALDE QUE RECONOCE MARZO 2021 COMO MES DE LA HISTORIA DE LA MUJER** 40
 PROCLAMACIÓN DEL ALCALDE QUE RECONOCE MARZO 2021 COMO MES DE LA HISTORIA DE LA MUJER Y ANIMAR A TODO CIUDADANO A REFLEXIONAR SOBRE LAS GENERACIONES DE MUJERES QUE HAN HECHO UN IMPACTO EN NUESTRA HISTORIA, ASÍ COMO LAS QUE SIGUEN HACIENDO UN IMPACTO HOY EN DÍA
- 6.d. **PRESENTACIÓN DE PROCLAMACIÓN DEL ALCALDE QUE RECONOCE A RAFAEL SUAREZ DE FARMERS INSURANCE** 41
 PROCLAMACIÓN DEL ALCALDE QUE RECONOCE A RAFAEL SUAREZ DE FARMERS INSURANCE POR PROVEER ASEGURANZAS DE CALIDAD Y SERVICIOS FINANCIEROS A LA COMUNIDAD
- 6.e. **PRESENTACIÓN DE PROCLAMACIÓN DEL ALCALDE QUE RECONOCE A PAUL Y ANNA LIU** 42
 PROCLAMACIÓN DEL ALCALDE QUE RECONOCE A PAUL Y ANNA LIU, Y FREEDOM BAKERY POR PROVEER PASTELES Y GALLETAS DELICIOSAS, CAUSANDO SONRISAS A LA COMUNIDAD
- 6.f. **RECONOCIMIENTOS SERVICIO CON CORAZÓN**
 RECONOCIMIENTOS SERVICIO CON CORAZÓN: PATRICIA RODRÍGUEZ, ANALISTA FINANCIERA Y KATIE NUÑEZ, SUPERVISORA DE SERVICIOS PARA ADULTOS MAYORES
- 6.g. **INFORME DE LAS ACCIONES EFECTUADAS DURANTE LA SESIÓN A PUERTA CERRADA**

7. INFORMES AL CONCILIO – No Requiere Acción Alguna

7.a. INFORME DE ACTUALIZACIÓN DEL ADMINISTRADOR MUNICIPAL

8. AGENDA DE CONSENTIMIENTO

Todos los puntos que aparecen en la Agenda de Consentimiento son acciones recomendadas de rutina y se efectuarán en una moción de consenso. Todos los asuntos removidos se considerarán inmediatamente después de la moción de consenso. El alcalde permitirá comentarios públicos antes de la aprobación de la Agenda de Consentimiento.

COMENTARIOS POR EL PÚBLICO (2 MINUTOS CADA UNO)

8.a. MOTIÓN QUE ACEPTA Y REGISTRA LAS ACTAS DEL 23 DE FEBRERO DE 2021 43

8.b. ENMIENDAS NÚM. 2 Y NÚM. 3 A CONTRATOS CON HARRIS & ASOCIADOS, INC., PARA ASISTENCIA CON PERMISOS PARA LA OBRA DEL RIEL Y SENDERO EN UNA CANTIDAD TOTAL DE \$28,776 53

1) RESOLUCIÓN QUE APRUEBA SEGUNDA ENMIENDA A CONTRATO CON HARRIS & ASOCIADOS, INC., PARA SERVICIOS DE DISEÑO PARA LA OBRA DEL RIEL Y SENDERO DE LEE ROAD, NÚM. CT-18-01A Y OBRA DEL RIEL Y SENDERO DE WALKER STREET, NUM. CT-18-01B, QUE AÑADE ÁMBITO DE TRABAJO PARA ASISTIR CON LOS REQUISITOS DE PERMISOS CON LA COMISIÓN DE SERVICIOS PÚBLICOS DE CALIFORNIA (CPUC) Y INCREMENTAR LA CANTIDAD POR \$13,992

2) RESOLUCIÓN QUE APRUEBA TERCERA ENMIENDA A CONTRATO CON HARRIS & ASOCIADOS, INC., PARA SERVICIOS DE DISEÑO PARA LA OBRA DEL RIEL Y SENDERO DE LEE ROAD, NÚM. CT-18-01A Y OBRA DEL RIEL Y SENDERO DE WALKER STREET, NUM. CT-18-01B, QUE AÑADE ÁMBITO DE TRABAJO PARA ASISTIR CON LOS REQUISITOS DE PERMISOS CON LA COMISIÓN DE SERVICIOS PÚBLICOS DE CALIFORNIA (CPUC) Y INCREMENTAR LA CANTIDAD POR \$14,784

8.c. RESOLUCIÓN QUE DECLARA EL RACISMO COMO CRISIS DE SALUD PÚBLICA 70

9. ASUNTOS REMOVIDOS DE LA AGENDA DE CONSENTIMIENTO
COMENTARIOS POR EL PÚBLICO (2 MINUTOS CADA UNO)

10. AUDIENCIAS PÚBLICAS, APELACIONES Y ORDENANZAS

10.a. ENMIENDA A ORDENANZA DE IMPUESTO SOBRE NEGOCIOS DE CANNABIS TOCANTE LA TASA DE IMPUESTOS 74

(Por recomendación de la directora de Desarrollo Urbano Merriam)

- 1) Informe administrativo presentado por la directora de Desarrollo Urbano Merriam)
- 2) Urbano Merriam)
- 3) Preguntas aclaratorias y técnicas por el concilio municipal
- 4) Audiencia pública
- 5) Moción si se aprueba la recomendación del personal municipal:
- 6) Deliberación sobre las mociones por el Concilio Municipal
- 7) INTRODUCCIÓN DE ORDENANZA QUE ENMIENDAN LAS SECCIONES 3-6.1202 (DEFINICIONES) Y 3-6.1206 (CANTIDAD DE IMPUESTO ADEUDADO) DEL ARTÍCULO 12 (IMPUESTO SOBRE NEGOCIOS DE CANNABIS DE WATSONVILLE) DEL CAPÍTULO 6 (IMPUESTOS) DEL TÍTULO 3 (FINANZAS) DEL CÓDIGO MUNICIPAL DE WATSONVILLE [Enmienda Ordenanza Núm. 1330-16 (CM) conforme a la sección 3-6.1232]

11. ASUNTOS NUEVOS

11.a. PRESENTACIÓN DEL PLAN ESPECÍFICO DEL CENTRO DE LA CIUDAD (Por recomendación de la directora de Desarrollo Urbano Merriam)

- 1) Informe administrativo presentado por Simran Malhotra con Raimi & Associates
- 2) Preguntas aclaratorias y técnicas por el concilio municipal
- 3) Comentarios por el público
- 4) Moción si se aprueba la recomendación del personal municipal:
- 5) Deliberación sobre moción por el Concilio Municipal
- 6) Moción pertinente (si hay alguna)

11.b. ACEPTANDO RESULTADOS DE ANÁLISIS FINANCIERO Y RECOMENDACIONES DE CUOTAS DE SERVICIOS PÚBLICOS DEL MISMO Y FIJAR AUDIENCIA PUBLICA PARA EL 25 DE MAYO DE 2021 (Por recomendación del director de Obras y Servicios Públicos Palmisano)

120

- 1) Informe administrativo presentado por el director de Obras y Servicios Públicos Palmisano)
- 2) Preguntas aclaratorias y técnicas por el concilio municipal
- 3) Comentarios por el público
- 4) Moción si se aprueba la recomendación del personal municipal:
- 5) Deliberación sobre moción por el Concilio Municipal
- 6) RESOLUCIÓN QUE ACEPTA RESULTADOS DE ANÁLISIS FINANCIERO Y RECOMENDACIONES DE CUOTAS DE SERVICIOS PÚBLICOS Y ORDENAR AL PERSONAL A PROVEER NOTIFICACIÓN PÚBLICA DE CUOTAS PROPUESTAS DE SERVICIOS PÚBLICOS Y ORDENAR A LA SECRETARIA MUNICIPAL A PROCEDER CON LA NOTIFICACIÓN PÚBLICA Y FIJAR AUDIENCIA PÚBLICA EL 25 DE MAYO DE 2021, CONFORME A LA SECCIÓN 54354.5 DEL CÓDIGO GUBERNAMENTAL DE CALIFORNIA Y SECCIÓN 6 ARTÍCULO 13D DE LA CONSTITUCIÓN ESTATAL

12. ASUNTOS URGENTES AGREGADOS A LA AGENDA

13. PETICIÓN Y PROGRAMACIÓN DE ARTÍCULOS FUTUROS EN LA AGENDA

14. APLAZAMIENTO

En conformidad con la sección 54954.2(a)(1) del Código Gubernamental del Estado de California, esta Agenda será fijada por lo menos 72 horas antes de la reunión programada en un lugar público libremente accesible al público las 24 horas del día y en la página web de la Ciudad de Watsonville en el <https://www.cityofwatsonville.org/2123/City-Council-Agendas-Minutes>

Materiales relacionados a un artículo de esta Agenda presentados al Concilio después de la distribución del paquete de la Agenda estarán disponibles para inspección pública en la Secretaría Municipal (275 Main Street, 4º piso) durante las horas normales de oficina.

Tales documentos también están disponibles en la página web de la Ciudad de Watsonville en el <https://www.cityofwatsonville.org/2123/City-Council-Agendas-Minutes> según la capacidad del personal municipal de fijar este documento antes de la reunión.